



VALTICE

Turistické zajímavosti / Tourist attractions

- 1 Zámek / Chateau
- 2 Salon vín České republiky / The Wine Salon of the Czech Republic
- 3 Zámecký sklep A.D. 1430 / Chateau Cellar AD 1430
- 4 Zámecký park / Chateau Park
- 5 Jeskyně Peklo / Cave "Hell"
- 6 Žabí sklep / Frog Cellar
- 7 Bylinková zahrada Lu & Tíree Chmelar / Lu & Tíree Chmelar Herb Garden
- 8 Národní zemědělské muzeum Valtice / National Museum of Agriculture Valtice
- 9 Městské muzeum Valtice / Valtice Municipal Museum
- 10 Muzeum železné opony / Museum of the Iron Curtain
- 11 Kolonáda na Rajstně / Reisten Colonnade
- 12 Zámeček Belveder / Belveder Mansion
- 13 Rendez-vous / Rendez-vous (aka the Temple of Diana)
- 14 Radnice / Town Hall
- 15 Svět pohádek a strašidel / The Realm of Fairy Tales and Scary Creatures
- 16 Valtické Podzemí / Valtice Underground
- 17 Galerie Reistna / Gallery Reistna
- 18 Kostel Nanebevzetí Panny Marie / Parish Church of the Assumption of Our Lady
- 19 Kostel sv. Augustina / St. Augustine Church
- 20 Bezručova vyhlídka / Bezruč view point

Turistické informační centrum Valtice, nám. Svobody 4, 691 42 Valtice
tel.: 723 256 709, 731 164 599, www.valtice.eu

Legenda / Legend

- turistické informační centrum / tourist information centre
- ubytování – hotel, penzion/ubytování v soukromí
accommodation – hotel, B&B/room to let
- restaurace, občerstvení, kavárna / restaurant, refreshment stand, café
- cyklopůjčovna, cykloservis, / bike rental, bike repair
- vyjíždky povozem (nástupní místo) / carriage rides (starting point)
- bankomat, pošta, supermarket / ATM, post office, supermarket
- lékárna, zdravotní středisko / pharmacy, health centre
- zastávka (autobus, vlak), parkoviště / stop (bus, train), parking





Vinařské městečko Valtice s dominantou barokního zámku rodu Lichtenštejnů je jedním z center unikátního Lednicko-valtického areálu, chráněného od roku 1996 jako významná lokalita UNESCO. Nejen zámek, ale i jeho zahrady a další památky historického jádra, jsou chráněny jako městská památková zóna. Valtice jsou od nepaměti také centrem vinařství. O jeho významu svědčí nejen množství malých vinařů i velkých vinařství, ale především nekonečné labyrinty vinných sklepů v podzámčí. Dnes v nich sídlí např. prestižní Salon vín České republiky nebo šampion mezi vinařskými cíli Valtické Podzemí. Pohádkovou kulisu Valtic dotváří mnohé architektonicky zajímavé stavby v okolí. Nejimpozantnější je zcela jistě kolonáda na Rajstně, ze které si můžete prohlédnout další zajímavé turistické cíle nejen Lednicko-valtického areálu. www.valtice.eu

The wine town of Valtice, with its prominent Baroque chateau of the Liechtenstein noble family, is one of two centres of the unique Lednice-Valtice Area protected by UNESCO as a World Heritage Site since 1996. Not only the chateau, also its gardens and other sights of the town's historic core are protected as an Urban Monument Zone. Since time out of mind Valtice has also been the center of wine making. Its significance is evident in the many small, family-owned wine cellars as well as large wineries together with the endless labyrinth of wine cellars around the chateau. The cellar directly under the chateau houses the prestigious National Wine Salon of the Czech Republic, while the champion among tourist destinations is the Valtice Underground. The fairytale like backdrop of Valtice is complemented by charming pieces of architecture in its vicinity, the most impressive being the hilltop Reisten Colonnade with a sweeping view reaching far beyond the Lednice-Valtice Area. www.valtice.eu

ZÁMEK – PAMÁTKY A TURISTICKÉ ZAJÍMAVOSTI

Státní zámek Valtice

Zámek 1, tel.: 778 743 754, www.zamek-valtice.cz

I. okruh: Hlavní reprezentační okruh

Délka prohlídky: 55 min.

II. okruh: Knížecí byt: Apartmán Františka I. z Liechtensteinu

Délka prohlídky: 35 min.

III. okruh: Tajuplný svět – Fascinující zábava pro celou rodinu



Délka prohlídky: 45 min.

IV. okruh: Zámecká barokní kaple

Délka prohlídky: 25 min.

V. okruh: Cesta zákulisím barokního divadla

Délka prohlídky: 45 min.

OSTATNÍ PAMÁTKY A ZAJÍMAVOSTI

Farní kostel Nanebevzetí Panny Marie

Římskokatolická farnost Valtice, nám. Svobody 5,

tel.: 737 039 850,

www.farnostvaltice.cz

Valtické Podzemí

Labyrint vinných sklepů, TOP Vinařský cíl ČR –

titul Champion. Vinařská č. ev. 47, tel.: 723 600 423,

www.valtickepodzemí.cz

Galerie Reistna

Břeclavská 1034, tel.: 602 734 742, www.reistna.cz

Kolonáda na Rajstně

Památník s vyhlídkovou terasou stojí na vyvýšenině nad

Valticemi, u hraničního přechodu s Rakouskem.

www.vsaltice.cz/degustace-vina/kolonada-reistna

Stezka bosou nohou

U kolonády je možné se napojit na okružní stezku dlouhou 5 km, která vede až do rakouské obce Schrattenberg. Na 12 zastávkách se mohou návštěvníci projít naboso třeba po kůře, šiškách, pisku či kamenech.

www.barfussweg.at

Zámeček Belveder

P. Bezruč 359, tel.: 778 743 754, www.zamek-valtice.cz

Rendez-vous (také Dianin chrám)

Stavba je umístěna v Bořím lese nalevo od silnice spojující Valtice a Poštornou.

Délka prohlídky: 45 min.

tel.: 778 402 741, www.zamek-valtice.cz

NAUČNÉ STEZKY

Naučná vinařská stezka Valtice

Pětikilometrová trasa naučné stezky začíná na náměstí Svobody. 19 informačních panelů poskytne informace o pěstování vinné révy, historii vinařství i památkách v okolí stezky. Lze ji projet i na kole (kromě zámeckého parku, kde je kolo nutno vést).



DŮLEŽITÁ TELEFONNÍ ČÍSLA

Tišňová linka: 112

Policie: 158 • **Hasiči:** 150 • **Záchránná služba:** 155

Městská policie Valtice: 519 301 414, 734 254 254

Pohotovost Břeclav: 519 315 776



CHATEAU – SIGHTS AND TOURIST ATTRACTIONS

Valtice State Chateau

Zámek 1, phone: 778 743 754, www.zamek-valtice.cz

1st Route: Main Representative Tour

Duration: 55 min.

2nd Route: The Princely Apartment of Franz I, Prince of Liechtenstein

Duration: 35 min.

3rd Route: A Mysterious World – Fascinating entertainment for the whole family

Duration: 30 min.

4th Route: Chateau's Baroque Chapel

Duration: 25 min.

5th Route: Explore the Backstage of the Baroque Theatre

Duration: 45 min.



The Wine Salon of the Czech Republic

National wine competition and a wine-tasting exposition of the best 100 wines of the Czech Republic.

Zámek 1, phone: 519 352 744, www.salonvin.cz

Chateau Cellar AD 1430

Tour of the historic chateau wine cellar with wine tasting.

Zámek 1, phone: 606 309 959, www.vsaltice.cz/vinne-sklepy

CHATEAU PARK

Lu & Tíree Chmelar Herb Garden

Demonstration garden with over 300 species of herbs.

Zámek 1, phone: 775 466 060,

www.bylinkovazahradavaltice.cz

Horse-drawn carriage rides through the chateau park

phone: 733 594 783, www.novydvur.eu/jizda-kocarem/

Duration: 15–20 min.

The carriage stand is located behind the main chateau building, in front of the chateau meadow.

EXPOSITIONS AND MUSEUMS

Valtice Municipal Museum

Main Square Svobody 4, phone: 733 535 810,

<https://mmvaltice.webnode.cz>

Museum of the Iron Curtain

Sobotní 483, phone: 777 003 032, www.muzeumopony.cz

National Museum of Agriculture Valtice – Museum of Viticulture, Horticulture and Landscaping

Main Square Svobody 8, phone: 773 106 197, www.nzm.cz

The Realm of Fairy Tales and Scary Creatures

P. Bezruč 1031, phone: 771 180 001,

www.svetpohadek.cz



OTHER SIGHTS AND PLACES OF INTEREST

Parish Church of the Assumption of Our Lady

Roman Catholic parish Valtice, Main Square Svobody 5,

phone: 737 039 850,

www.farnostvaltice.cz



Valtice Underground

A labyrinth of wine cellars, top of the list of wine destinations in the Czech Republic, holder of title Champion

Vinařská 47, phone: 723 600 423,

www.valtickepodzemí.cz

Gallery Reistna

Břeclavská 1034, phone: 602 734 742, www.reistna.cz

Reisten Colonnade

Monument with an observation terrace located on a hill above Valtice, at the border crossing with Austria.

www.vsaltice.cz/degustace-vina/kolonada-reistna

The Barefoot Trail

At the Colonnade one can set out on the 5 km long circle path that leads all the way to the Austrian village of Schrattenberg. Its 12 stops invite the visitor to walk barefoot on bark, pinecones, sand or stones.

www.barfussweg.at



Belveder Mansion

P. Bezruč 359, phone: 778 743 754, www.zamek-valtice.cz

Rendez-vous (aka the Temple of Diana)

The monument can be found in the Boří Forest, left of the main road connecting Valtice and Poštorná.

Duration: 45 min.

phone: 778 402 741, www.zamek-valtice.cz

EDUCATIONAL TRAILS

Educational Wine Trail Valtice

This 5 km long educational trail begins at the main square Svobody. 19 information panels provide information about grapevine growing, the history of wine making and about the sights along the trail. Cycling the trail is a great option, except in the chateau park where it is necessary to lead the bike.

IMPORTANT PHONE NUMBERS

Emergency line: 112

Police: 158 • **Fire fighters:** 150 • **Ambulance:** 155

Municipal Police Valtice: 519 301 414, 734 254 254

TURISTICKÉ INFORMACE

TOURIST INFORMATION

Turistické informační centrum Valtice

nám. Svobody 4, 691 42 Valtice

tel.: 723 256 709, 731 164 599

e-mail: tic@valtice.eu, www.valtice.eu

Aktuální otevírací doba: www.valtice.eu

Current opening hours: www.valtice.eu

